

ЗАТВЕРДЖУЮ
заступник начальника
управління внутрішньої
політики, преси та інформації
Запорізької міської ради, голова
робочої групи



Тетяна МИХЄЄВА

ПРОТОКОЛ № 20

засідання робочої групи по створенню реєстру урбанонімів м.Запоріжжя

30.03.2023
10.00

департамент архітектури та
містобудування ЗМР

Присутні: Михєєва Т.В., Помаз А.О., Бабенко Н.В., Дмитренко С.О., Єрмоєнко А.О., Колодій О.В., Кравчук П.П., Лисак В.В., Мордовської М.М., Пустова О.В., Руденок О.П., Стойчев В.М., Третьякова О.О.

Присутніх членів робочої групи – 13 осіб.

Порядок денний:

1. Обговорення підготовки проєктів рішень міської ради про перейменування урбанонімів;
2. Повторний розгляд результатів голосування щодо перейменування назв урбанонімів по пропозиціям попередніх протоколів.
3. Розгляд пропозицій щодо перейменування назв урбанонімів, які були на доопрацюванні;
4. Різне.

Михєєва Т.В. - голова робочої групи відкрила засідання, оголосила порядок денний, запропонувала перейти до розгляду питань:

Хід засідання:

Перше питання порядку денного.

Обговорення підготовки проєктів рішень міської ради про перейменування урбанонімів.

Заслухали Помаз А.О. - секретаря робочої групи про нові вимоги до підготовки проєктів рішень міської ради.

Обговорили деталі підготовки проєктів рішень та змістовність пояснювальних записок.

Друге питання порядку денного.

Повторний розгляд результатів голосування щодо перейменування назв урбанонімів по пропозиціям попередніх протоколів та прийняття рішення щодо передачі результатів на розгляд робочій групі з питань міської топоніміки:

2.1. Провулок Майкопський - Майкоп місто в Російській Федерації, столиця Республіки Адигея. Місто розташоване біля північних передгір'їв Кавказького хребта на правому березі річки Білої, притоки Кубані.

Пропозиції: пров.Лубненський, пров.Гірський, пров.Моринецький.

В результаті обговорення робочою групою було підтримано перейменування вказаного провулку на провулок **Моринецький** - провулок розташований в кварталі забудови де назви урбанонімів присвячені творчості Т.Г.Шевченка. Моринці - село на Черкащині, в якому народився Тарас Шевченко;

громадськістю підтримано перейменування на провулок **Гірський** - голосувало 67 громадян, за – 35 голосів, що складає 52,2%, але така назва урбаноніму вже є.

Вирішили: в зв'язку з тим, що вказана назва урбаноніму вже застосована, після обговорення робочою групою одноголосно підтримано надання на розгляд робочій групі з питань міської топоніміки пропозицію перейменування - провулок Майкопський на провулок **Моринецький**.

2.2. Провулок Воркутинський - Воркута місто в Росії, розташоване на півночі Республіки Комі, на річці Воркута.

Пропозиції: пров.Роганський, пров.Бажаний, пров.Варнацький, пров.Героїчний.

В результаті обговорення робочою групою було підтримано перейменування вказаного провулку на провулок **Варнацький** - Варнак - головний герой однойменних поеми та повісті Тараса Шевченка, провулок розташований в кварталі забудови де назви урбанонімів присвячені творчості Т.Г.Шевченка;

громадськістю підтримано перейменування на провулок **Героїчний**. Герой - особа, що проявляє вищу форму мужності, розв'язує суспільно значущі конфлікти; яка за свої досягнення чи якості розглядається як ідеал, приклад для наслідування. Герой береться за розв'язання, як правило, виключних за своїми масштабами і труднощами завдань. Він бере на себе підвищені обов'язки і більшу відповідальність, ніж люди, які керуються загальноприйнятими нормами поведінки. Також у більш профанному розумінні герой - це дійова особа твору, особа, котра чимось відзначилась, привертає до себе увагу – дана пропозиція підтримана 46,9% голосів.

Вирішили: в зв'язку з тим, що вказана назва урбаноніму підтримана громадськістю більшістю голосів, після обговорення, робочою групою одноголосно вирішено надання на розгляд робочій групі з питань міської топоніміки пропозицію перейменування - провулок Воркутинський на провулок **Героїчний**.

2.3. Вулиця Новочеркаська (основна частина в межах вулиць Червонополянської та Батайської) - Новочеркаськ місто в Росії в Ростовській області.

Пропозиції: вул.Черкаська, вул.Золотоніська, вул.Заможня, вул.Гамалійська.

робочою групою підтримано перейменування вказаної вулиці на вулицю **Гамалійську** - вулиця розташована в кварталі забудови де назви урбанонімів присвячені творчості Т.Г.Шевченка. Гамалія - художній образ козацького отамана з однойменної поеми Тараса Шевченка. За сюжетом запорозькі козаки на чолі з Гамалією відправилися у морський похід до Стамбулу задля визволення побратимів;

громадськістю підтримано перейменування на вулицю **Черкаську** – дана пропозиція підтримана 41,2% голосів, але така назва урбаноніму вже є.

Вирішили: в зв'язку з тим, що вказана назва урбаноніму вже застосована, після обговорення, робочою групою одноголосно підтримано надання на розгляд робочій групі з питань міської топоніміки пропозицію перейменування – вулиця Новочеркаська (основна частина в межах вулиць Червонополянської та Батайської) на вулицю **Гамалійську**.

2.4. Вулиця Батайська - Бата́йськ місто (до 1938 станиця) в Ростовській області Росії. Тут був татарський стан Батай. За татарською легендою тут зупинявся хан Батий. На його честь названа річка - Батайсу («струмок Батия»).

Пропозиції: вул.Павла Скоропадського, вул.Глухівська, вул.Заповітна.

робочою групою підтримано перейменування вказаної вулиці на вулицю **Глухівську** - Глу́хів місто в Україні, на Сіверщині, Шосткинський район, Сумської області. Розташований на річці Есмань. Столиця Війська Запорозького впродовж 1708-1764 років. В епоху Київської Русі та наступні століття Глухів був значним містом Чернігівського князівства, яке розташовувалося на стародавньому торговому та військовому шляху і знаходилось у сфері інтересів київських і чернігівських князів. Глухів столиця гетьманів Івана Скоропадського, Павла Полуботка, Данила Апостола та Кирила Розумовського (1708 – 1764 рр., з перервами);

громадськістю підтримано перейменування на вулицю **Заповітну** – вулиця розташована в кварталі забудови де назви урбанонімів присвячені творчості Т.Г.Шевченка. «Заповіт» - один з найвідоміших творів Тараса Шевченка. У вірші поет закликає український народ звільнитися від кайданів самодержавства, боротися за вільне життя, відстоювати інтереси простого люду тощо - дана пропозиція підтримана 47,8% голосів.

Вирішили: в зв'язку з тим, що вказана назва урбаноніму підтримана громадськістю більшістю голосів, після обговорення, робочою групою одноголосно вирішено надання на розгляд робочій групі з питань міської топоніміки пропозицію перейменування – вулиця Батайська на вулицю **Заповітну**.

2.5. Вулиця Білоруська - Білорусь, офіційна назва Республіка Білорусь - держава у Східній Європі без виходу до моря, що межує з Україною на півдні, Польщею на заході, Литвою та Латвією на півночі, а також РФ на півночі та сході. Столиця та найбільше місто - Мінськ.

Пропозиції: вул.Баштанова, вул.Листоношна, вул.Кастуся Калиновського, вул.Литовська.

робочою групою підтримано перейменування вказаної вулиці на вулицю **Кастуся Калиновського** - Костянтин Калиновський також відомий як Кастусь Калиновський (21 січня (2 лютого) 1838 - 10 (22) березня 1864) - білоруський публіцист, правник і революціонер-демократ, один з регіональних очільників польського Січневого повстання на землях сучасних Литви й Білорусі, спрямованого проти Російської імперії або на вулицю **Литовську** - Литва офіційна назва Литовська Республіка - держава в Балтійському регіоні Північної Європи. Одна з трьох країн Балтії. Військова підтримка Литви, надана

Україні, включає системи протиповітряної оборони Stinger, протитанкову зброю, бронежилети та шоломи, 120-мм міномети, стрілецьку зброю, боєприпаси, тепловізори, безпілотники, протидрони, радары спостереження, бронетранспортери М113, вантажівки, позашляховики, а також – безпілотник Bayraktar TB2 з боєприпасами, який купили за кошти, зібрані громадянами;

громадськістю підтримано перейменування на вулицю **Литовську** - дану пропозицію підтримано 40,3% голосів.

Вирішили: в зв'язку з тим, що вказана назва урбаноніму підтримана громадськістю більшістю голосів, після обговорення, робочою групою одноголосно вирішено надання на розгляд робочій групі з питань міської топоніміки пропозицію перейменування – вулиця Білоруська на вулицю **Литовську**.

2.6. Вулиця Волоколамська - Волоколáмськ місто обласного підпорядкування у Московській області Росії, адміністративний центр Волоколамського району і міського поселення Волоколамськ.

Пропозиції: вул.Івана Виговського, вул.Сергія Параджанова, вул.Амет Хан-Султана.

робочою групою підтримано перейменування вказаної вулиці на вулицю **Сергія Параджанова** - Сергій Йосипович Параджанов (вірм. Саркіс Говсепі Параджанян; 9 січня 1924, Тбілісі, ЗРФСР - 20 липня 1990, Єреван, Вірменська РСР) - український та вірменський кінорежисер. Започаткував в українському образотворчому мистецтві жанр колажу, який створював на засадах концептуалізму, більшість творів на виставках з'явилися лише після смерті художника. Міжнародне визнання прийшло до Параджанова після екранізації в 1964 повісті М.Коцюбинського «Тіні забутих предків»;

громадськістю підтримано перейменування на вулицю **Івана Виговського** - Іван Остапович Виговський (бл. 1608 - 17 (27) березня 1664) - український військовий, політичний і державний діяч. Гетьман Війська Запорозького, голова козацької держави у Наддніпрянській Україні (1657-1659), Великий гетьман Руський (1658-1659). Представник православного шляхетського роду Виговських гербу Абданк - дана пропозиція підтримана 51,5% голосів.

Вирішили: в зв'язку з тим, що вказана назва урбаноніму підтримана громадськістю більшістю голосів, після обговорення, робочою групою одноголосно вирішено надання на розгляд робочій групі з питань міської топоніміки пропозицію перейменування – вулиця Волоколамська на вулицю **Івана Виговського**.

2.7. Вулиця Балка «Поповка» - русизм. Піп - священнослужитель православних та католицьких церков другого ступеня священства, що здійснює за даною йому благодаттю всі богослужіння і таїнства (за винятком хіротонії та освячення мира й антими́нсу).

Пропозиції: вул.Левадна, вул.Волошкава, вул.Балка Попівка.
робочою групою підтримано залишити існуючу назву з незначними змінами – вулиця **Балка Попівка**. Назва виникла разом з вулицею після Другої світової війни і походить від назви однойменної балки, вздовж якої протяглася вулиця;

громадськістю підтримано перейменування на вулицю **Балка Попівка** - дана пропозиція підтримана 51,9% голосів.

Вирішили: в зв'язку з тим, що вказана назва урбаноніму підтримана громадськістю більшістю голосів, після обговорення, робочою групою одноголосно вирішено надання на розгляд робочій групі з питань міської топоніміки пропозицію щодо приведення до українського правопису існуючої назви – вулиця Балка Попівка на вулицю **Балка Попівка**.

Третє питання порядку денного.

Розгляд пропозицій щодо перейменування назв урбанонімів, які були на доопрацюванні.

3.1. Вулиця Кам'янська – назва вулиці змінюється задля уникнення дублювання назв урбанонімів.

Пропозиції: вул.Варнацька.

В результаті обговорення погоджено перейменування вказаної вулиці на вулицю **Варнацьку** - назва вулиці змінюється задля уникнення дублювання назв урбанонімів та в зв'язку з тим, що вулиця розташована в кварталі забудови де назви урбанонімів присвячені творчості Т.Г.Шевченка. Варнак - головний герой одноіменних поеми та повісті Тараса Шевченка. Головна колізія поеми психологічна: драма Варнака породжена його становищем невольника-кріпака; він прагне вирватись на волю, але пани не відпускають його - ані з кріпацтва, ані навіть до війська. Це драма людини, котра усвідомлює себе морально й інтелектуально вищою за своїх власників, але цілковито безправною, підвладною примхам людей розбещених та аморальних, на боці яких закон і влада.

Результати голосування: «за» -13, «проти» -0, «утримались» -0.

Вирішили: підтримати перейменування: вулиця Кам'янська на вулицю **Варнацьку**.

3.2. Провулок Бутирський. Бутирський - адміністративний район в Москві, входить до складу Північно-Східного адміністративного округу. Район утворено в 5 липня 1995 року. Бутірський слідчий ізолятор №2 Москві, відомий також як Бутірська в'язниця «Бутірка», найбільша в'язниця російської столиці, одна з найстаріших і найвідоміших в'язниць Росії. Розташовується поблизу Бутирської застави. Будівля в'язниці - пам'ятка історії й архітектури, яку охороняє держава.

Пропозиції: пров.Барвінковий, пров.Зручний, пров.Планувальний.

В результаті обговорення погоджено надати на розгляд громадськості всі пропозиції щодо перейменування вказаного провулку:

провулок **Барвінковий** - барвінок трав'яниста рослина з вічнозеленим листям і голубуватими квітами. Барвінок - один із символів України. Він популярний у багатьох ритуалах і декорах. Барвінковий обряд – це елемент сімейних звичаїв і традицій, що ще із сивої давнини розпочинав весілля. У народі вважалося, що він символізує освячення шлюбу громадою. З ним пов'язували цілий ряд обрядів: збирання барвінку, материнське благословення на плетення вінків, їх виготовлення та одягання;

провулок **Зручний** - добре пристосований для чого-небудь, приємний у користуванні, Який відповідає певним вимогам; придатний для кого-, чого-небудь, сприятливий;

провулок **Планувальний**. Планування - заздалегідь визначений порядок дій, які потрібні для досягнення поставленої мети. Слово «план» походить від латинського слова *planum* - площа, рівне місце. Спочатку цей термін використовувався на позначення креслення, що характеризує певну ділянку в масштабі площини. Потім його стали застосовувати для опису завдань, реалізація яких передбачає систему взаємозв'язаних дій, показників та розрахунків.

Результати голосування: «за» -13, «проти» -0, «утримались» -0.

Вирішили: надати на розгляд громадськості всі пропозиції щодо перейменування: провулок Бутирський на провулок **Барвінковий**, провулок **Зручний** або провулок **Планувальний**.

3.3. Вулиця Путійська – за пропозицією Всеукраїнського товариства «Просвіта» розглянуто перейменування назви урбаноніму з приводу русизму, приведення до українського правопису.

Пропозиції: вул.Овсяна, вул.Подорожня, вул.Планувальна.

В результаті обговорення погоджено перейменування вказаної вулиці на вулицю **Подорожню**. Подорож - переміщення якоюсь певною територією з метою її вивчення, а також із загальноосвітньою, пізнавальною, спортивною цілями. Із середини ХХ ст., у зв'язку з бурхливим розвитком туризму, термін «подорожувати» використовується для означення будь-якої поїздки, зробленої якоюсь мірою самостійно.

Результати голосування: «за» -13, «проти» -0, «утримались» -0.

Вирішили: підтримати перейменування: вулиця Путійська на вулицю **Подорожню**.

3.4. Вулиця Нижегородська – Нижньогородська область (рос. Нижегородская область), до 1990 р. Горьківська область - суб'єкт Російської Федерації, область у центрі європейської частини Росії.

Пропозиції: вул.Карантинна, вул.Поліцейська.

В результаті обговорення погоджено надати на розгляд громадськості всі пропозиції щодо перейменування вказаної вулиці:

вулиця **Карантинна** - історична назва поселення, відповідне розташування вулиці. Карантинні рослини - види рослин, які засмічують сільськогосподарські угіддя, луки, пасовища, узбіччя доріг, зростають на всіх типах ґрунтів і завдають значної шкоди сільському господарству та небезпечні для домашніх тварин і здоров'я людини;

вулиця **Поліцейська**. Поліція - орган державної влади, що займається охороною громадського порядку і боротьбою з правопорушеннями (в тому числі зі злочинністю). Разом зі службою безпеки, розвідувальними та контррозвідувальними органами, а також деякими іншими спеціалізованими органами, поліція становить правоохоронний механізм держави

Результати голосування: «за» -13, «проти» -0, «утримались» -0.

Вирішили: надати на розгляд громадськості всі пропозиції щодо перейменування: вулиця Нижегородська на вулицю **Карантинну** або на вулицю **Поліцейську**.

Четверте питання порядку денного.

Різне.

Наступне засідання заплановано на квітень 2023 року. У порядку денному:

- розгляд звернень громадськості;
- розгляд пропозицій щодо перейменування назв урбанонімів, які були на доопрацюванні;
- розгляд пропозицій щодо перейменування назв урбанонімів, які були на голосуванні для передачі на розгляд робочої групи з питань міської топоніміки;
- різне.

Протокол вела
секретар робочої групи



Алла ПОМАЗ